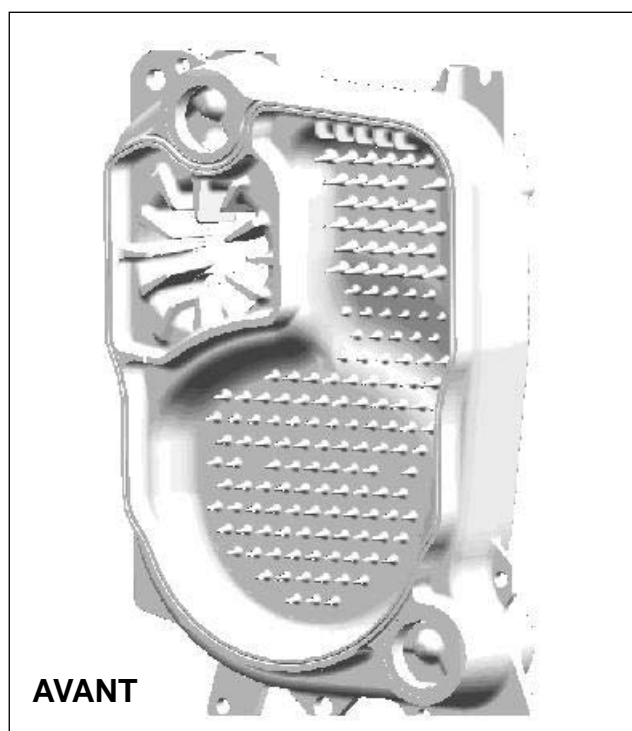
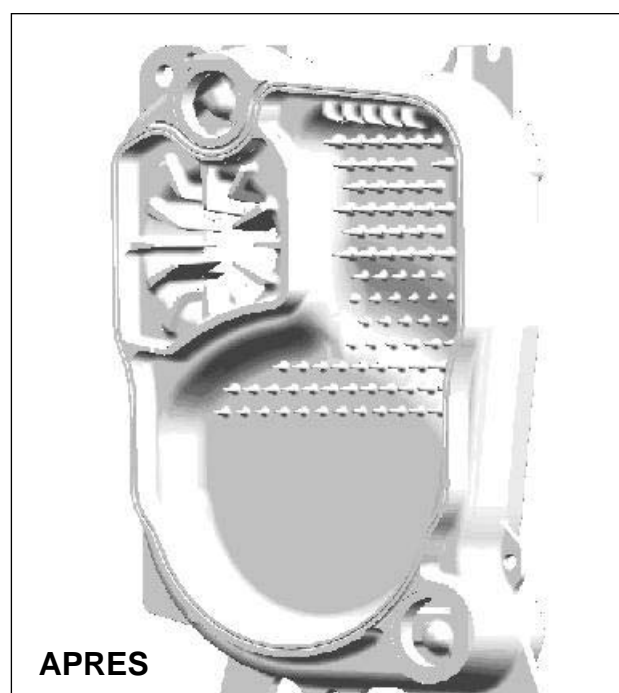


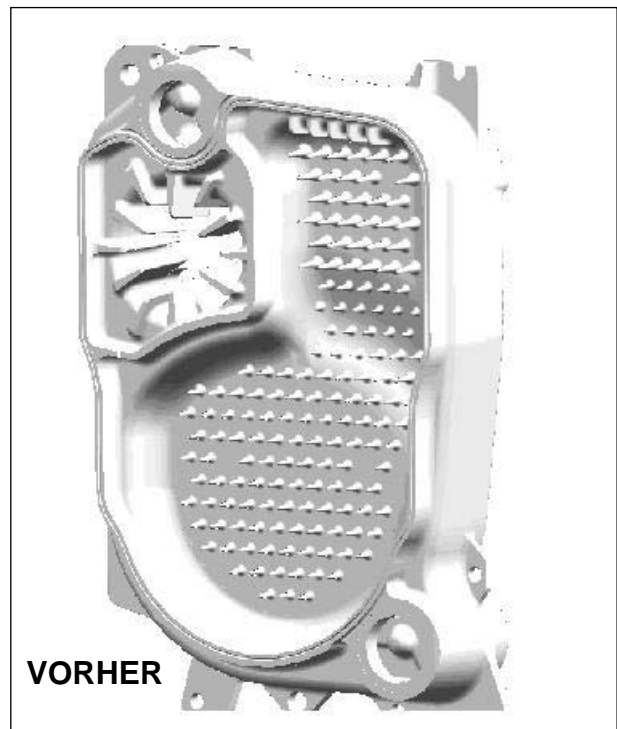
Afin de diminuer la sensibilité au bouillonnement 69 picots (côté foyer) et 36 vapotrons (picots côté eau) ont été supprimés sur les éléments arrières de type GT 120. Ceci n'a pas d'incidence sur les performances.



Cette modification est appliquée en usine depuis le 20 février 2006 et donne de bons résultats.



Um die Siedengeräusche-Empfindlichkeit zu verringern wurden 69 Noppen (Feuerraumseitig), sowie 36 Stück (Wasserseitig) von dem hinteren Glied der GT120- und ähnlichen Kesseln entfernt. Dies hat keine Folge auf die Leistung.



Diese Änderung ist im Werk seit dem 20 Februar 2006 angewandt und bringt gute Ergebnisse.

